

4742 Brooklyn Ave, Seattle

Oct. 4, 1918.

Guilio at pinakamamahal kong Ina:

Kulang ibang makapagbigay ligaya sa akin kum hindi ang pagbasa ng mga subat ninyo dine sa akin na may makubuting balita ukol sa inyo at mga kasamahan; lamang ay ang hindi makapagpasaya sa akin ng lubos ay ang pagkakasakit ni ate Tia. Ano po baqa ang sakit? Malubha po baqa naman?

Lubos ko din pong ikimatutua at ang lahat na mga bata lalo si Feling ay makapagagal at ganon ding sia ay hindi naman ninyo ginagastahan ng ~~la~~ malaki sapagkat nakapagaturô. Akin pong talos na ang kamayang pag-aabal at aking pagkalayo sa

2

inyo ay siang makapagpahiras sa inyong kaboatan at lalo sa katasan sapagka po at kum kami ay nariyan ay makakatalong sa inyo ng labis at makapagpaginhawa sa inyo; ngunit ang lahat pong tawong may pag-iisip ay dapat gumalang sa inyo ng dahil sa ganitong paghihirap upang makapag-aral ang mga anak. Inaasahan ko po ng labis na hindi na totoong matagal ang inyong ipaghihirap at hawag lamang ako sawian ng buhay dine ay ang lahat na inani ko dineng ikabubute ninyo at mga kapatid ko at ating mga kasamahan ay sa inyo ko ihahandog ng buong

puso. f

Da awa po ng Dios ay kami ay nakatapos na ni Charing ng pagtatrabaho sa Chomly, Alaska at awa po ng Dios ay nakakita kami ng kaunti. Kami po ay naito na ali sa Seattle at sapagka po at ngayon ay mahal ang sueldo sa trabaho ay kami ni Charing ay humanap na ng isang cuarto at nagsasarili na. Doon po kami nakakita sa isang bahay # 4742 sa Brooklyn Ave, malapit sa University. Da bahay pong ito ay apat na familia ang tumitira nonit may kanya kanyang kusina. Ang aming pong kasulok sa kusina ay ang mismong may bahay. Sa Charing po ay

magtatrabaho pagkakalabas ng hapon hangar alas ocho ng gabi at ako po naman ay tinofrechan ni Dean Johnson ng pagtatrabaho sa mismong Food Laboratory na sapagkat ang dating nagtatrabaho doon ay wadala sa guerra. Dago ko po isulat ali sa inyo kun papasukin ko ito o hindi.

Kami po ay walang ano mang disqueto ni Mrs. Nelson at sinabi sa aming na kami ay makakabalik doong ano mang horas ngunit kaya po lamang kami nakaisip ng pagsasarili ay dahil sa nakakakita pa ako ng kaunti sa labas at ano mang oras ay libre ako sa pagbibili ng mga berdado - kun naninirahan po. Kami ay para kaming nasa preso at sa aras ng

5

Domingo lamang kami libre dapat
sa arao ng Domingo po naman ay
cerado ang lahat na sindahan
line.

Tungkol po sa mga bordado
ay awa ng Dis ay tinanggap ko
at si Mrs Nelson ang sumangay
ng ako ay nasa Chronly ngunit
hindi ko pa po na libalang at
akoy hindi pa nagkakapanahon. Bunes
po ay paparon ako at kukunin ko
ang mga gawa namin at pati ang
mga packages, ganon din ang pa-
dala niyong sombreros ay kuma-
ting din doon. Bagó ko isulat
sa inyo kun husto ang bilang.

Kun kayo ay magpapadala
ali ay hawag kayong magisipit
ni factura ni sulat sa look at

6

taka kayo ay magmulta. Ganon
ding hawag palatampasin sa
\$100.00 o \$200.00 ang halaga ng
lawat paguete at baka mag-
bayad pa ako ng extra. Huag
po kayong magpapadala ng
vestido at hindi mabile line.
Wala kayong ipagawa kundi
ang camison, night gown,
patis maliit at mga gamit
ng bata at ito'ing malakas.
Ang panyo ay miski ilan ay
hawag kayong matakot, ganon
din ang mga gamit ng bata.

Kun inyong masasala ay
mabuti pa at ng kayong ma-
kinabang ng malaki lasi.

Inang: Mga sino po ang
mga katulong inyo ngayon sa

7
pagtitinda? Kumusta po naman
ang laad ng tindahan? Si na
ka Chayong po kaga ay nasa silong
pa ~~naman~~ viatin? Dabi sabihin
po lamang ninyo na akoy ma-
ranin ug napagtansong an ng
Gregorio Martinez ay walang
nakapagsabi sa akin.

Ng kami po ay nasa Cronly ay
si Mrs. Nelson ay nagpadala sa
inyo ug dalawang retrato, isang
grupo ninin at isang solo ko.
Kaya po sia ang nakapagpadala
ay dahil sa ug kami ay pumunta
sa Cronly ay bago lamang kapapa-
retrato; kaya hindi pa yari, ay
ipinagbilin ko na po lamang
sa kanya na sia na ang
lahat ang magpadala sa inyo.

8
Ako po ay hindi naman
nagkakasakit at tumaba pa kay sa
dati. Sa Alaska po ay nadagdagang
pa ako ug 5 1/2 libras sa ~~at~~ ^{at} talloing
buang pagkatigul ko doon.

Ako po magpapa copia ug
nga retrato ko upang mabigyan
ko si na ate Pisiang, Manang Juli
at manong Dito at iba pang kamag
mak nating malapit.

Bago po ako oli sumulat
sa inyo sa habaliling linggo
pag naipagbili ko ang bodado.
Ako po hindi pa nagkakalugal
ug pag bibili at bago pa po
lamang dating galing Alaska.
Ang gumagalang at nag-
mamahal na anak na naghihintay
ug verdicion sa lahat ng oras,
Maria Y. Book